



"Ein Freund, ein guter Freund,  
das ist das Beste, was es gibt  
auf der Welt."

Lieber Alfred,

diese Worte aus einem bekannten Schlager  
drücken es aus. Du bist uns, Heinz und  
mir, ein guter Freund geworden.  
Ich danke Dir besonders für die gute  
Zusammenarbeit, die nach und nach  
gewachsen ist.  
Herzliche Glückwünsche und Gottes Segen  
für das neue Lebensjahr von

*Margrit Stiffel*

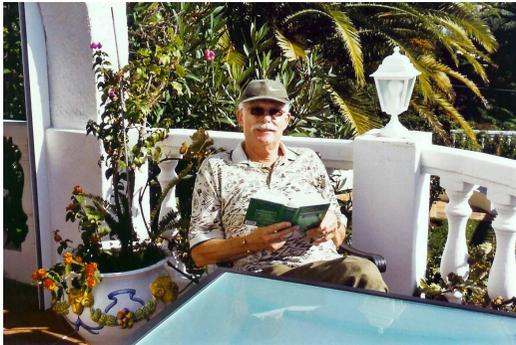
Man sollte nicht daran denken,  
fertig zu werden,  
wie man ja nicht reist,  
um anzukommen,  
sondern um zu reisen.

(Joh. Wolff. von Goethe)

Helga Stang



Helga Stang



Wer morgens nüchtern dreimal  
schmunzelt,  
wenns regnet nicht die Stimme  
runzelt,  
Und abends lacht, so daß es  
schallt  
wird 120 Jahre alt.

Helmut Stang

Clivia  
Spanien

Deutsches Frühwort

Helmut Stang

Ich weiß einen Stern  
gar wundersam,  
darauf man lachen  
und weinen kann.

Mit Städten, voll  
von tausend Dingen.  
Mit Wäldern, darin  
die Rehe springen.

Ich weiß einen Stern,  
drauf Blumen blüh'n,  
drauf herrliche Schiffe  
durch Meer ziehn.

Wie sind seine Kinder  
wir haben ihn gern:  
Erde, so heißt  
unser lieber Stern.



Andrea Überbacher  
+ Kinder  
(Marc + Stefan)

Andrea, Marc und Stefan Überbacher

EL ANGEL DESCONOCIDO  
¡NOSTALGIA DE LOS ARCANGELES!  
YO ERA... MIRADME.  
VESTIDO COMO EN EL MUNDO,  
YA NO SE ME VEN LAS ALAS.  
NADIE SABE COMO FUI.  
NO ME CONOCEN.  
POR LAS CALLES, QUIEN SE ACUERDA?  
ZAPATAS SON MIS SANDALIAS.  
MI TUNICA PANTALONES  
Y CHAQUETA INGLESA.  
DIME QUIEN SOY.  
Y, SIN EMBARGO, YO ERA...  
MIRADME.



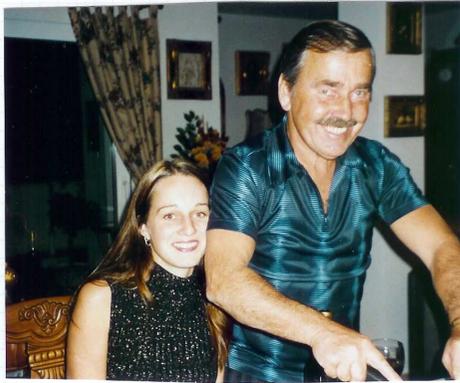
SOBRE LOS  
ANGELES

ZUR ERINNERUNG  
AN FAM. VITOVEC  
MARBELLA 2003



Familie Vitovec

WENN MANCHER MANN WÜSST,  
WAS MANCHER MANN WÄR;  
TÄT' MANCHER MANN MANCHEM MANN  
MANCHMAL MEHR EHR';  
"ERBRINGEN"



ZUR ERINNERUNG  
AN RUDOLF VITOVEC DE GEREBEN

SCHÖNE ZEITEN,  
NICHT WEINEN  
DASS SIE VORÜBER,  
SONDERN LÄCHLE  
DAS SIE GEWESEN.

MARBELLA  
2003  
ZUR  
ERINNERUNG  
AN  
MYRIAM VITOVEC



Miriam Vitovec

Los suspiros son aire y van al aire. Las Lágrimas son agua y

van al mar. Dime Mucher: cuando el amor se

Manhella 2003

Hoy la tierra y los cielos  
me sonrieh;

hoy llega al fondo de mi  
alma el sol;

hoy la he visto..., la he visto  
y me ha mirado....

hoy creo en Me; Dios!

olvida ¿sabesti adonde va? ¿Qué es poesia? dices mientras charras



ZUR ERINNERUNG AN VIRGINIA VITOVEC

Lo preguntas? Poesia... eres tu.

en mi corazón tu corazón rojo. ¿Qué es poesia? y tú me

Virginia Vitovec

Es ist eine alte G'schicht, doch  
bleibt sie immer neu.  
Ich weiß nicht, was soll es bedeuten;  
Dass ich so gedig bin,  
Eine G'schicht aus alten Zeiten,  
Das kommt mir nicht aus dem Sinn,  
Ach wie ist's möglich denn,  
Dass ich sie nie vergessen kann.  
Weil es die G'schicht  
der Lieb'e ist.

Marbella 2003  
Zur  
Erinnerung an  
Renate und  
Rudi



Renate und Rudolf Vitovec de Gereben